



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/47/493
8 October 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия
Пункт 73 повестки дня

БЛИЖНЕВОСТОЧНОЕ АГЕНТСТВО ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ДЛЯ ПОМОЩИ ПАЛЕСТИНСКИМ БЕЖЕНЦАМ И ОРГАНИЗАЦИИ РАБОТ

Защита палестинских учащихся и учебных заведений и обеспечение безопасности объектов Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ на оккупированной палестинской территории

Доклад Генерального секретаря

1. Настоящий доклад представляется Генеральной Ассамблее в соответствии с ее резолюцией 46/46 К от 9 декабря 1991 года, постановляющая часть которой гласит:

"Генеральная Ассамблея,

...

1. осуждает неоднократные израильские налеты на помещения и объекты Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и призывает Израиль, оккупирующую державу, воздерживаться от таких налетов;

2. выражает сожаление в связи с политикой и практикой Израиля, оккупирующей державы, приведшими к закрытию на продолжительное время учебных и профессионально-технических заведений, многие из которых являются учебными заведениями Агентства, и неоднократным нарушением нормальной деятельности медицинских служб;

3. призывает Израиль, оккупирующую державу, немедленно открыть все закрытые учебные и профессионально-технические заведения и впредь воздерживаться от их закрытия;

4. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции".

2. 18 марта 1992 года Генеральный секретарь направил Постоянному представителю Израиля при Организации Объединенных Наций вербальную ноту, в которой он привлек внимание к своей ответственности за представление доклада в соответствии с резолюцией и просил Постоянного представителя сообщить ему о любых шагах, которые его правительство предприняло или предполагает предпринять в целях осуществления соответствующих положений резолюции.

3. В вербальной ноте от 30 июня 1992 года Постоянный представитель Израиля предоставил следующий ответ:

"Эта резолюция является несбалансированной и в искаженном свете представляет роль и политику правительства Израиля. Политика правительства Израиля состояла и состоит в том, чтобы способствовать улучшению и развитию системы образования в Иудее, Самарии и районе Газа. За время управления Израилем уровень образования и грамотности на этих территориях заметно повысился, и было создано много новых учебных заведений.

Тем не менее начиная с декабря 1987 года школы часто использовались в качестве центров для организации и проведения насильственных акций.

Меры, принятые властями, стали непосредственным результатом деятельности, ничего общего не имеющей с процессом обучения, и были приняты в ответ на эту деятельность.

Эти меры дали успешные результаты и позволили властям дать разрешение на возобновление работы всех учебных заведений, включая все семь высших учебных заведений на управляемых территориях, как было недавно отмечено в 26 С/Резолюции 16 ЮНЕСКО".

4. Приводимая ниже информация, касающаяся соблюдения Израилем резолюции 46/46 К Генеральной Ассамблеи, основана на сообщениях Генерального комиссара БАПОР. Она охватывает период с 1 июля 1991 года по 30 июня 1992 года и касается исключительно учебных заведений и других объектов БАПОР. Дополнительная информация содержится в годовом докладе 1/ Генерального комиссара БАПОР за вышеуказанный период.

5. На протяжении рассматриваемого периода имели место 117 случаев несанкционированного вторжения израильских властей в помещения БАПОР на Западном берегу, в том числе 62 случая вторжения в школы и 25 случаев вторжения в центры здравоохранения. В секторе Газа было зафиксировано 210 таких случаев, причем 118 раз объектами вторжения были школы, а 69 раз - центры здравоохранения. БАПОР доводило эти инциденты до сведения израильских властей, которые в ряде случаев заявляли, что вторгались в помещения БАПОР потому, что из этих помещений бросали камни, или же потому, что лица, бросавшие камни, спасаясь от преследования, скрывались в этих помещениях.

/...

6. За тот же период на Западном берегу погиб один человек из числа тех, кто обучался или проходил профессиональную подготовку в учебных заведениях БАПОР, а 138 человек из их числа получили телесные повреждения. В секторе Газа погибло пять человек и 637 человек получили телесные повреждения. Смерть и телесные повреждения были вызваны избиениями, вдыханием слезоточивого газа, применением резиновых пуль и боевых патронов. Кроме того, на Западном берегу было задержано 259 человек из числа учащихся и проходящих профессиональную подготовку лиц, а в секторе Газа - 43 человека; из них по состоянию на 30 июня 1992 года на Западном берегу было освобождено 144 человека, а в секторе Газа - 37 человек.

7. В конце 1991 года три центра профессиональной подготовки БАПОР на Западном берегу завершили 1990/1991 учебный год, который прерывался в соответствии с приказами военных властей и в связи с общим комендантским часом, установленным во время войны в Заливе. 1991/1992 учебный год начался 18 ноября 1991 года (в центре профессиональной подготовки в Каландии) и 17 декабря 1991 года (в центрах профессиональной подготовки для мужчин и женщин в Рамаллахе). В результате всеобщих забастовок, введения комендантских часов и суровых погодных условий был потерян в среднем 21 процент учебного времени. Кроме того, занятия прерывались в марте 1992 года в знак солидарности со стажерами из сектора Газа, которых израильские власти не допускали к занятиям в центрах, поскольку согласно новому требованию для того, чтобы находиться на Западном берегу, они должны были получить специальное разрешение. Беспокоясь за учебную программу и удовлетворяя требования учащихся, которым не разрешалось выезжать из Газы, Агентство запросило и получило от израильских властей разрешения для учащихся из Газы, посещающих занятия в центрах профессиональной подготовки БАПОР на Западном берегу. Однако из 200 учащихся из сектора Газа, посещающих занятия в центрах профессиональной подготовки в Рамаллахе и Каландии, 17 человек не получили разрешения, необходимого для учебы на Западном берегу. Центр профессиональной подготовки в Газе потерял 18 процентов дней учебных занятий в результате забастовок, 1 процент в результате введения комендантского часа, 1 процент в результате приказов военных властей о закрытии центра и 4 процента в результате закрытия центра администрацией БАПОР по соображениям безопасности.

8. На Западном берегу в период с сентября 1991 года по июнь 1992 года было потеряно в общей сложности 17,2 процента учебного времени, в основном в результате приказов военных властей о закрытии школ, всеобщих забастовок и введения комендантских часов. В секторе Газа соответствующие потери учебного времени составили 12,4 процента. Приказом военных властей две школы были закрыты в течение всего года.

9. 27 мая 1992 года после убийства палестинцем израильского жителя в селении Кфар-Даром в секторе Газа, жители этого селения в течение нескольких часов трижды нападали на расположенную поблизости начальную школу БАПОР в Дейр-эль-Балахе. В школе находилось около 200 детей, сдающих свои выпускные экзамены. Во время одного из нападений поселенцы снесли бульдозером школьную ограду. В конечном итоге военные власти восстановили спокойствие и сотрудники БАПОР эвакуировали детей.

A/47/493
Russian
Page 4

10. В рассматриваемый период Агентство обеспечивало заочное обучение учащихся на Западном берегу и в секторе Газа и предоставляло в их распоряжение материалы для самостоятельного обучения; подобные меры, однако, способны лишь частично возместить потерянные дни занятий. Предварительный анализ результатов контрольных экзаменов, проведенных БАПОР в 1991 году во всех классах школ, расположенных в этих районах, свидетельствует о негативном влиянии вышеуказанных факторов на уровень знаний учащихся, в первую очередь применительно к младшим классам начальной школы и к таким предметам, как математика и естественные науки. На Западном берегу позиция, занятая израильскими властями, состоит в том, что график начала работы и функционирования школ БАПОР должен соответствовать аналогичному графику для школ, находящихся в ведении гражданской администрации. БАПОР отказалось приводить график начала и окончания работы в своих школах в соответствие с программой гражданской администрации, однако было вынуждено завершить учебный год на Западном берегу в те же сроки, что и школы, находящиеся в ведении гражданской администрации, по соображениям, связанным с обеспечением безопасности, а также в связи с препровожденным БАПОР приказом военных властей о закрытии школ.

Примечания

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия.
Дополнение № 13 (A/47/13), пункты 69-72 и 81-84.
